



Bruksela, dnia 23.3.2018  
COM(2018) 156 final

Wniosek

**DECYZJA PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY**

**w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji  
w następstwie  
wniosku władz belgijskich – EGF/2017/010 BE/Caterpillar**

## UZASADNIENIE

### KONTEKST WNIOSKU

1. Zasady mające zastosowanie do wkładów finansowych z Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji (EFG) określono w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1309/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji (2014–2020) i uchylenia rozporządzenia (WE) nr 1927/2006<sup>1</sup> („rozporządzenie w sprawie EFG”).
2. W dniu 18 grudnia 2017 r. Belgia złożyła wniosek EGF/2017/010 BE/Caterpillar dotyczący wkładu finansowego z EFG w związku ze zwolnieniami<sup>2</sup> w przedsiębiorstwie Caterpillar oraz w pięciu przedsiębiorstwach będących jego dostawcami (zwanymi dalej „zwolnieniami”).
3. Po przeanalizowaniu wniosku Komisja uznała, zgodnie ze wszystkimi właściwymi przepisami rozporządzenia w sprawie EFG, że warunki przyznania wkładu finansowego z EFG zostały spełnione.

### STRESZCZENIE WNIOSKU

Wniosek EFG	EGF/2017/010 BE/Caterpillar
Państwo członkowskie	Belgia
Region (regiony), którego (których) dotyczy wniosek (poziom NUTS 2 <sup>3</sup> )	Prowincja Hainaut (BE32)
Data złożenia wniosku	18 grudnia 2017 r.
Data potwierdzenia przyjęcia wniosku	18 grudnia 2017 r.
Data wniosku o dodatkowe informacje	24 grudnia 2017 r.
Termin przekazania dodatkowych informacji	4 lutego 2018 r.
Termin przeprowadzenia oceny	29 kwietnia 2018 r.
Kryterium interwencji	Art. 4 ust. 1 lit. a) rozporządzenia w sprawie EFG
Główne przedsiębiorstwo	Caterpillar – Solar Gosselies
Liczba przedsiębiorstw, których dotyczy wniosek	1
Sektor (sektory) działalności gospodarczej (Dział według klasyfikacji NACE Revision 2) <sup>4</sup>	28 (Produkcja maszyn i urządzeń, gdzie indziej niesklasyfikowana)
Liczba jednostek zależnych, dostawców	5 <sup>5</sup>

<sup>1</sup> Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 855.

<sup>2</sup> W rozumieniu art. 3 rozporządzenia w sprawie EFG.

<sup>3</sup> Rozporządzenie Komisji (UE) nr 1046/2012 z dnia 8 listopada 2012 r. wykonujące rozporządzenie (WE) nr 1059/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie ustalenia wspólnej klasyfikacji Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NUTS) w zakresie przekazywania szeregów czasowych dla nowego podziału regionalnego (Dz.U. L 310 z 9.11.2012, s. 34).

<sup>4</sup> Dz.U. L 393 z 30.12.2006, s. 1.

<sup>5</sup> Czterech dostawców zwolniło pracowników w okresie odniesienia, a jeden poza tym okresem.

i producentów znajdujących się poniżej w łańcuchu dostaw	
Okres odniesienia (cztery miesiące):	31 maja 2017 r. – 30 września 2017 r.
Liczba zwolnień w okresie odniesienia (a)	1 364
Liczba zwolnień przed okresem odniesienia lub po nim (b)	921
Całkowita liczba zwolnień	2 287
Całkowita liczba uprawnionych beneficjentów	2 287
Całkowita liczba beneficjentów objętych pomocą	2 287
Liczba objętych pomocą młodych osób niekształcących się, niepracujących ani nieszkolących się (młodzież NEET)	300
Budżet na zindywidualizowane usługi (w EUR)	7 575 294
Budżet na realizację EFG <sup>6</sup> (w EUR)	127 400
Całkowity budżet (w EUR)	7 702 694
Wkład z EFG (60 %) (w EUR)	4 621 616

## OCENA WNIOSKU

### Procedura

4. Dnia 18 grudnia 2017 r., tj. w ciągu 12 tygodni od daty spełnienia kryteriów interwencji określonych w art. 4 rozporządzenia w sprawie EFG, Belgia złożyła wniosek EGF/2017/010 BE/Caterpillar. W tym samym dniu Komisja potwierdziła otrzymanie wniosku, a w dniu 24 grudnia 2017 r. zwróciła się do władz Belgii o dodatkowe informacje. Informacje te przedstawiono w terminie sześciu tygodni. Termin 12 tygodni od otrzymania kompletnego wniosku, w którym Komisja powinna ocenić jego zgodność z warunkami przyznania wkładu finansowego, upływa w dniu 29 kwietnia 2018 r.

### Kwalifikowalność wniosku

#### *Przedmiotowe przedsiębiorstwa i beneficjenci*

5. Wniosek dotyczy 2 287 pracowników zwolnionych w przedsiębiorstwie Caterpillar Solar w Gosselies (Caterpillar) oraz u pięciu dostawców. Caterpillar prowadzi działalność w sektorze gospodarki sklasyfikowanym w dziale 28 NACE Rev. 2 („Produkcja maszyn i urządzeń”). Przedmiotowe przedsiębiorstwa dokonały zwolnień w zaliczanym do poziomu NUTS 2 regionie Hainaut (BE32) w Belgii.

Przedsiębiorstwa i liczba zwolnień	
Caterpillar	1 997
Cediwal	68
Eutraco	63
Yusen	125
Attecam	9
MHP	25

<sup>6</sup> Zgodnie z art. 7 ust. 4 rozporządzenia (UE) nr 1309/2013.

Kryter	<b>Liczba przedsiębiorstw ogółem: 6</b>	<b>Liczba zwolnień ogółem: 2 287</b>
	<b>Łączna liczba osób, które zaprzestały prowadzenia działalności na własny rachunek:</b>	<b>0</b>
	<b>Łączna liczba uprawnionych pracowników i osób prowadzących działalność na własny rachunek:</b>	<b>2 287</b>

*interwencji*

6. Belgia złożyła wniosek zgodnie z kryterium interwencji określonym w art. 4 ust. 1 lit. a) rozporządzenia w sprawie EFG, które wymaga co najmniej 500 zwolnień w czteromiesięcznym okresie odniesienia, w przedsiębiorstwie w państwie członkowskim, z uwzględnieniem zwolnień pracowników u jego dostawców i producentów znajdujących się poniżej w łańcuchu dostaw.
7. Czteromiesięczny okres odniesienia dla wniosku trwa od dnia 31 maja 2017 r. do dnia 30 września 2017 r.
8. Zwolnienia w okresie odniesienia przedstawiają się następująco:
  - 1 161 pracowników zwolnionych w przedsiębiorstwie Caterpillar
  - 203 pracowników zwolnionych przez czterech dostawców Caterpillar.

*Obliczenie liczby zwolnień i przypadków ustania działalności*

9. Ogólną liczbę 1 364 zwolnień w okresie odniesienia obliczono od daty faktycznego rozwiązania umowy o pracę lub jej wygaśnięcia.

*Kwalifikujący się beneficjenci*

10. Oprócz wspomnianych już pracowników do kwalifikujących się beneficjentów zalicza się 923 pracowników zwolnionych przed czteromiesięcznym okresem odniesienia lub po nim. Całkowita liczba kwalifikujących się beneficjentów wynosi zatem 2 287. Grupa pracowników korzystających ze wsparcia EFG/2014/011 BE/Caterpillar nie pokrywa się z grupą pracowników objętych niniejszym wnioskiem.

**Związek między zwolnieniami pracowników a poważnymi zmianami w strukturze światowego handlu spowodowanymi globalizacją.**

11. Aby ustalić związek między zwolnieniami pracowników a poważnymi zmianami strukturalnymi w handlu światowym spowodowanymi globalizacją, Belgia twierdzi, że głównym powodem redukcji etatów jest światowa konkurencja w sektorze maszyn budowlanych i górniczych, co wiąże się z utratą udziału w rynku maszyn przez przedsiębiorstwo Caterpillar<sup>7</sup>.
12. Produkcja sektora górniczego w Europie spadła z 234 mln EUR w 2012 r. do 180 mln EUR w 2015 r.<sup>8</sup>, a w eksporcie z UE 28 odnotowuje się dramatyczny spadek od 2014 r.<sup>9</sup>.
13. Według danych przekazanych przez władze belgijskie, zakłady produkcyjne Caterpillar są zlokalizowane w pobliżu ich rynków zbytu, co uzasadnia powiązanie

<sup>7</sup> Z 26 % w 2003 r. do 13 % w 2013 r., Caterpillar, komunikat dla Rady Dyrektorów z dnia 28 lutego 2013 r.

<sup>8</sup> Eurostat, Annual detailed enterprise statistics for industry (NACE Rev. 2, B-E).

<sup>9</sup> Z 3,1 mld EUR w 2014 r. do 8 mln EUR w 2016 r.  
Eurostat: Kod DS016890

między zmianami na rynku europejskim a zmianami na rynku światowym oraz redukcję siły roboczej w zakładzie w Gosselies. W szczególności odnotowywany przez Caterpillar udział w sprzedaży w Azji wzrósł prawie dwukrotnie w okresie 2003–2013<sup>10</sup>.

14. W 2008 r. cena stali w Europie gwałtownie wzrosła, podczas gdy cena stali w Chinach spadła i obecnie jest nadal niższa niż cena stali europejskiej<sup>11</sup>. W związku z tym produkcja maszyn w Gosselies jest o 21 % droższa niż odpowiednia produkcja w Chinach<sup>12</sup>.

#### *Zdarzenia, które doprowadziły do zwolnień i przypadków ustania działalności*

15. Głównym wydarzeniem, które doprowadziło do zwolnień, było ogłoszenie w dniu 2 września 2016 r. przez przedsiębiorstwo Caterpillar Belgium S.A. rozpoczęcia procedury zwolnień grupowych w jego zakładzie produkcyjnym w Gosselies.
16. Jest to już drugi wniosek o wsparcie z EFG złożony przez Belgię w odniesieniu do przedsiębiorstwa Caterpillar. W 2014 r. 1 399 pracowników objętych zostało pierwszym wnioskiem o wkład z EFG dotyczącym zwolnień w przedsiębiorstwie. Obecny wniosek dotyczy pozostałych 1 997 pracowników tego zakładu.
17. W 2015 r. przedsiębiorstwo Caterpillar zainwestowało w nową linię montażową w celu wzmocnienia swojej pozycji na rynku. Jednak wbrew oczekiwaniom wzrost gospodarczy w Europie jest bardzo powolny, a co za tym idzie sytuacja ekonomiczna przedsiębiorstwa nie poprawiła się tak, jak tego oczekiwano.
18. W porównaniu z innymi zakładami, zakład Caterpillar w Gosselies w Belgii nie jest już konkurencyjny. W rezultacie przedsiębiorstwo Caterpillar przeniósło swoją produkcję do krajów o gospodarkach wschodzących w Azji i Ameryce Łacińskiej, takich jak Chiny i Korea Południowa, z uwagi na szybko rozwijające się nowe rynki i niskie koszty produkcji, powiązane z mniej restrykcyjnymi przepisami dotyczącymi ochrony środowiska oraz niższymi kosztami pracy w przeliczeniu na godzinę. Obecnie przedsiębiorstwo zamyka całą swoją działalność w Belgii.

#### *Spodziewany wpływ zwolnień na gospodarkę lokalną, regionalną lub krajową oraz na zatrudnienie*

19. Według publicznych służb zatrudnienia Walonii (FOREM)<sup>13</sup> stopa bezrobocia ma wzrosnąć w regionie Hainaut o 6,1 %.
20. Zamknięcie zakładu Caterpillar doprowadziło do zwolnienia 288 pracowników u dostawców.
21. Ponad 11 % objętych wnioskiem pracowników jest w wieku ponad 55 lat.
22. Osoby poszukujące zatrudnienia w Charleroi mają przeważnie niskie kwalifikacje (50,6 % nie ma wykształcenia średniego II stopnia), a 40 % z nich to osoby długotrwale bezrobotne (ponad 24 miesięcy). Wskaźnik zatrudnienia w Charleroi wynosi tylko 52,2 %, czyli jest o prawie pięć punktów procentowych niższy niż średnia w Regionie Walońskim (57,1 %) (źródło: FOREM)<sup>14</sup>.

<sup>10</sup> Z 25 % w 2003 r. do 48 % w 2013 r.

<sup>11</sup> <http://steelbenchmarker.com/files/history.pdf>

<sup>12</sup> Caterpillar, komunikat dla Rady Dyrektorów z dnia 28 lutego 2013 r.

<sup>13</sup> Obliczenia oparto na liczbie osób poszukujących pracy w grudniu 2016 r.

<sup>14</sup> [https://www.leforem.be/MungoBlobs/44/644/20180212\\_Chiffres\\_SeriesStatistiquesMde201801.pdf](https://www.leforem.be/MungoBlobs/44/644/20180212_Chiffres_SeriesStatistiquesMde201801.pdf)

## Beneficjenci objęci pomocą i proponowane działania

### Beneficjenci objęci pomocą

23. Szacuje się, że z proponowanych środków skorzystają wszyscy zwolnieni pracownicy (2 287 osoby). Podział tych pracowników według płci, obywatelstwa i grupy wiekowej przedstawia się następująco:

Kategoria		Liczba beneficjentów objętych pomocą	
Płeć:	Mężczyźni:	2 115	(92,47 %)
	Kobiety:	172	(7,53 %)
Obywatelstwo:	Obywatele UE:	2 233	(97,64 %)
	Obywatele spoza UE:	54	(2,36 %)
Grupa wiekowa:	15–24 lat:	2	(0,09 %)
	25–29 lat:	70	(3,06 %)
	30–54 lat:	1 952	(85,34 %)
	55–64 lat:	263	(11,51 %)
	osoby w wieku powyżej 64 lat:	0	(0,00 %)

24. Ponadto władze belgijskie zapewnią zindywidualizowane usługi współfinansowane przez EFG maksymalnie 300 młodym osobom niekształcącym się, niepracującym ani nieszkolącym się (młodzieży NEET), mającym mniej niż 30 lat w dniu złożenia wniosku, przy założeniu, że 1 364 przypadki zwolnień, o których mowa w ust. 8, mają miejsce w zaliczanym do poziomu NUTS 2 regionie Hainaut (BE32), kwalifikującym się do otrzymania pomocy w ramach Inicjatywy na rzecz zatrudnienia ludzi młodych.
25. Artykuł 6 ust. 2 rozporządzenia w sprawie EFG stanowi, że państwa członkowskie mogą do dnia 31 grudnia 2017 r. świadczyć zindywidualizowane usługi współfinansowane przez EFG również dla młodzieży NEET. Wniosek dotyczący rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii<sup>15</sup> („rozporządzenie zbiorcze”) zawiera zmianę art. 6 ust. 2 rozporządzenia w sprawie EFG, która obejmuje derogacją młodzież NEET. Według danych opublikowanych przez Eurostat w dniu 17 stycznia 2018 r. stopa bezrobocia osób w wieku 15–24 lat w regionie Hainaut wynosi 33,3 %. W związku z tym, zgodnie art. 6 ust. 2 rozporządzenia w sprawie EFG, region nadal kwalifikuje się do objęcia go pomocą. Wprowadzona zmiana obowiązywałaby z mocą wsteczną od dnia 1 stycznia 2018 r. W rezultacie niniejsza decyzja, obejmująca wsparcie dla młodzieży NEET, może zostać przyjęta, kiedy tylko rozporządzenie zbiorcze zostanie przyjęte i wejdzie w życie.

15

[http://eur-lex.europa.eu/resource.html?uri=cellar:a59b6beb-7a4f-11e6-b076-01aa75ed71a1.0001.02/DOC\\_1&format=PDF](http://eur-lex.europa.eu/resource.html?uri=cellar:a59b6beb-7a4f-11e6-b076-01aa75ed71a1.0001.02/DOC_1&format=PDF)

26. Całkowita szacowana liczba objętych pomocą beneficjentów, którzy, jak się oczekuje, skorzystają ze środków, łącznie z młodzieżą NEET, wynosi zatem 2 587 osób.

*Kwalifikowalność proponowanych działań*

27. Zindywidualizowane usługi, które mają zostać zapewnione zwolnionym pracownikom i młodzieży NEET, obejmują następujące działania:
- Indywidualna pomoc w poszukiwaniu pracy, zarządzanie sprawami oraz ogólne usługi informacyjne. Środki te obejmują indywidualną pomoc w poszukiwaniu pracy, taką jak doradztwo i poradnictwo zawodowe, jak również ogólnodostępne usługi informacyjne dla pracowników i młodzieży NEET.
  - Szkolenie i przekwalifikowanie. Obejmuje to szkolenie zawodowe i ustawiczne kształcenie skierowane do pracowników i młodzieży NEET. Kursy zostały tak przygotowane, aby oferta szkoleniowa dopasowana była do priorytetów rozwojowych Charleroi określonych w planie CATCH<sup>16</sup>.
  - Promowanie przedsiębiorczości. Środek ten zapewni uczestnikom system wsparcia dla przedsiębiorców, w którym przewidziano bliską współpracę z władzami regionalnymi mającą na celu wspieranie samozatrudnienia.
  - Pomoc finansowa na założenie działalności gospodarczej. Środek ten zapewni dotacje na rozpoczęcie działalności, aby promować samozatrudnienie, powstawanie przedsiębiorstw oraz zakładanie i rozwój działalności gospodarczej prowadzonej w pełnym lub niepełnym wymiarze godzin.
  - Świadczenia. Obejmują one między innymi: **1) dodatki na szkolenia** na pokrycie kosztów poniesionych przez osoby poszukujące pracy lub młodzież NEET w trakcie szkolenia; **2) dodatki z tytułu mobilności** na wsparcie otrzymania pracy znajdującej się w dalszej odległości i wymagającej dojeżdżania; **3) dodatki na powrót do edukacji** mające na celu promowanie powrotu do systemu edukacji, wypłacane są przez okres nie dłuższy niż 12 miesięcy i uwarunkowane przedstawieniem przez wnioskodawców dowodu przyjęcia na kurs na wyższej uczelni; **4) dodatki na poszukiwanie pracy**, aby pomóc zarówno osobom poszukującym pracy, jak i młodzieży NEET w pokryciu kosztów poniesionych w celu wzięcia udziału w działania związanych z poszukiwaniem pracy; **5) dodatek za przedsiębiorczość** na pokrycie kosztów poniesionych przez osobę poszukującą pracy w związku z udziałem w działaniach związanych z poszukiwaniem pracy. Będzie on uzależniony od przedstawienia przez wnioskodawców indywidualnego lub zbiorowego projektu samozatrudnienia.
28. Zindywidualizowane usługi przeznaczone dla młodzieży NEET składają się z tych samych działań, jakie przewidziane są dla zwolnionych pracowników.
29. Opisane proponowane działania stanowią aktywne instrumenty rynku pracy należące do działań kwalifikowalnych określonych w art. 7 rozporządzenia w sprawie EFG. Działania te nie zastępują biernych środków ochrony socjalnej.
30. Belgia dostarczyła wymaganych informacji na temat działań, do których zobowiązane jest przedmiotowe przedsiębiorstwo na mocy ustawodawstwa

<sup>16</sup> Plan CATCH, Przyspieszenie wzrostu zatrudnienia w regionie Charleroi, wrzesień 2017 r.  
<http://www.catch-charleroi.be/>

krajowego lub układów zbiorowych. Potwierdzono, że wkład finansowy z EFG nie zastąpi tego typu działań.

*Szacowany budżet*

31. Szacowane łączne koszty wynoszą 7 702 694 EUR i obejmują wydatki na zindywidualizowane usługi w wysokości 7 575 294 EUR oraz wydatki na działania przygotowawcze, działania w zakresie zarządzania, dostarczania i upowszechniania informacji i działania w zakresie kontroli i sprawozdawczości w wysokości 127 400 EUR.
32. Całkowity objęty wnioskiem finansowy wkład z EFG wynosi 4 621 616 EUR (60 % łącznych kosztów).

Działania	Szacowana liczba uczestników	Szacowany koszt na uczestnika (w EUR)	Szacowane łączne koszty (w EUR) <sup>17</sup>
Zindywidualizowane usługi (działania na podstawie art. 7 ust. 1 lit. a) i c) rozporządzenia w sprawie EFG)			
Środki w zakresie coachingu i inne środki przygotowawcze ( <i>Reconversion: accompagnement/orientation/insertion</i> )	2 587	1 852	4 790 323
Szkolenia i przekwalifikowanie ( <i>Formations spécifiques</i> )	1 050	841	883 265
Promowanie przedsiębiorczości ( <i>Dispositif d'accompagnement à l'entrepreneuriat</i> )	250	463	115 743
Dotacja na rozpoczęcie działalności ( <i>Bourse de lancement</i> )	75	10 000	750 000
Ogółem a): udział procentowy pakietu zindywidualizowanych usług	–		6 539 331 (86,32 %)
Dodatki i zachęty (działania na podstawie art. 7 ust. 1 lit. b) rozporządzenia w sprawie EFG)			
Dodatki na szkolenia, mobilność, kształcenie, poszukiwanie pracy i przedsiębiorczość ( <i>formation, prime à l'emploi distant, reprise d'étude, recherche d'emploi et création d'activité</i> )	2 587	400	1 035 963
Ogółem b): udział procentowy pakietu zindywidualizowanych usług	–		1 035 963 (13,68 %)
Działania na podstawie art. 7 ust. 4 rozporządzenia w sprawie EFG			

<sup>17</sup> Suma poszczególnych kwot nie jest równa łącznej kwocie ze względu na zaokrąglenia.



1. Działania przygotowawcze	–	82 000
2. Zarządzanie	–	10 400
3. Dostarczanie i upowszechnianie informacji	–	5 000
4. Kontrola i sprawozdawczość	–	30 000
Ogółem c): udział procentowy w kosztach łącznych:	–	127 400 (1,65 %)
Łączne koszty (a + b + c):	–	7 702 694
Wkład z EFG (60 % łącznych kosztów)	–	4 621 616

33. Koszty działań przedstawione w powyższej tabeli jako działania na podstawie art. 7 ust. 1 lit. b) rozporządzenia w sprawie EFG nie przekraczają 35 % łącznych kosztów skoordynowanego pakietu zindywidualizowanych usług. Belgia potwierdziła, że działania te są uzależnione od czynnego zaangażowania się objętych pomocą beneficjentów w poszukiwanie pracy lub szkolenia.
34. Władze belgijskie potwierdziły, że koszty inwestycji tytułem prowadzenia działalności na własny rachunek, rozpoczęcia działalności gospodarczej i przejść pracowniczych nie przekroczą 15 000 EUR na jednego beneficjenta.

#### *Okres kwalifikowalności wydatków*

35. Belgia rozpoczęła świadczenie zindywidualizowanych usług na rzecz beneficjentów objętych pomocą w dniu 22 października 2016 r. Wydatki na te działania kwalifikują się zatem do objęcia finansowaniem z EFG od dnia 22 października 2016 r. do dnia 18 grudnia 2019 r.
36. Belgia zaczęła ponosić wydatki administracyjne w zakresie wdrażania EFG w dniu 5 września 2016 r. Wydatki na działania przygotowawcze, działania w zakresie zarządzania, dostarczania i upowszechniania informacji i działania w zakresie kontroli i sprawozdawczości kwalifikują się zatem do przyznania wkładu finansowego z EFG od dnia 5 września 2016 r. do dnia 18 czerwca 2020 r.

#### *Komplementarność wobec działań finansowanych z funduszy krajowych lub unijnych*

37. Źródłami krajowego finansowania w formie płatności zaliczkowej lub współfinansowania krajowego są walońskie publiczne służby zatrudnienia (FOREM) oraz Region Waloński.
38. Belgia potwierdziła, że opisane powyżej środki dofinansowywane z EFG nie będą finansowane z innych instrumentów finansowych Unii.

#### *Procedury konsultacji z beneficjentami objętymi pomocą lub ich przedstawicielami lub też z partnerami społecznymi, a także z władzami lokalnymi i regionalnymi*

39. Belgia poinformowała, że skoordynowany pakiet zindywidualizowanych usług sporządzono w porozumieniu z grupą roboczą, która obejmuje publiczne służby zatrudnienia w Regionie Walońskim, SOGEPA<sup>18</sup>, przedstawicieli związków zawodowych i innych partnerów społecznych.

<sup>18</sup> SOGEPA jest funduszem inwestycyjnym, który świadczy usługi inwestycyjne i uczestniczy w inicjatywach dotyczących reorganizacji działalności biznesowej, opartych na wiarygodnych i trwałych projektach gospodarczych i przemysłowych.

### *Systemy zarządzania i kontroli*

40. Belgia poinformowała Komisję, że zarządzanie wkładem finansowym i nadzór nad nim będą leżeć w gestii tych samych organów, które są odpowiedzialne za zarządzanie środkami z Europejskiego Funduszu Społecznego (EFS) i nadzór nad nimi.

### *Zobowiązania podjęte przez przedmiotowe państwo członkowskie*

41. Belgia przedstawiła wszelkie niezbędne gwarancje, zgodnie z którymi:
- w zakresie dostępu do proponowanych działań i ich wdrażania przestrzegane będą zasady równego traktowania i niedyskryminacji;
  - spełniono określone w przepisach krajowych i UE wymogi dotyczące zwolnień grupowych;
  - w przypadku gdy przedsiębiorstwa zwalniające kontynuują działalność po dokonaniu zwolnień, przedsiębiorstwa te wywiązały się z zobowiązań prawnych dotyczących zwolnień i odpowiednio zadbały o swoich pracowników;
  - proponowane działania nie będą finansowane ze środków innych unijnych funduszy lub instrumentów finansowych oraz będzie się zapobiegać wszelkim przypadkom podwójnego finansowania;
  - proponowane działania będą komplementarne względem działań finansowanych z funduszy strukturalnych;
  - wkład finansowy z EFG będzie zgodny z unijnymi przepisami proceduralnymi i materialnymi w zakresie pomocy państwa.

## **WPLYW NA BUDŻET**

### *Wniosek budżetowy*

42. Środki EFG nie mogą przekroczyć maksymalnej rocznej kwoty 150 mln EUR (w cenach z 2011 r.), zgodnie z art. 12 rozporządzenia Rady (UE, Euratom) nr 1311/2013 z dnia 2 grudnia 2013 r. określającego wieloletnie ramy finansowe na lata 2014–2020<sup>19</sup>.
43. Po przeanalizowaniu wniosku pod kątem warunków określonych w art. 13 ust. 1 rozporządzenia w sprawie EFG i po uwzględnieniu liczby beneficjentów objętych wsparciem, proponowanych działań i szacowanych kosztów, Komisja wnosi o uruchomienie środków z EFG w kwocie 4 621 616 EUR, która stanowi 60 % łącznych kosztów proponowanych działań, tak by zapewnić wkład finansowy w odpowiedzi na złożony wniosek.
44. Decyzja o uruchomieniu EFG, której dotyczy wniosek, zostanie podjęta wspólnie przez Parlament Europejski i Radę, jak określono w pkt 13 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 2 grudnia 2013 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej, współpracy w kwestiach budżetowych i należytego zarządzania finansami<sup>20</sup>.

<sup>19</sup> Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 884.

<sup>20</sup> Dz.U. C 373 z 20.12.2013, s. 1.

*Powiązane akty prawne*

45. Równocześnie z przedstawieniem wniosku dotyczącego decyzji w sprawie uruchomienia środków z EFG Komisja przedstawi Parlamentowi Europejskiemu i Radzie wniosek dotyczący przesunięcia kwoty 4 621 616 EUR do odpowiedniej linii budżetowej.
46. Równocześnie z przyjęciem niniejszego wniosku dotyczącego decyzji w sprawie uruchomienia EFG Komisja przyjmie decyzję w sprawie wkładu finansowego w drodze aktu wykonawczego wchodzącego w życie w dniu, w którym Parlament Europejski i Rada przyjmą proponowaną decyzję w sprawie uruchomienia środków z EFG.

**DECYZJA PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY**

**w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji  
w następstwie  
wniosku władz belgijskich – EGF/2017/010 BE/Caterpillar**

PARLAMENT EUROPEJSKI I RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1309/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji (2014–2020) i uchylenia rozporządzenia (WE) nr 1927/2006<sup>21</sup>, w szczególności jego art. 15 ust. 4,

uwzględniając Porozumienie międzyinstytucjonalne z dnia 2 grudnia 2013 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej, współpracy w sprawach budżetowych i należytego zarządzania finansami<sup>22</sup>, w szczególności jego pkt 13,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Celem Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji (EFG) jest zapewnienie wsparcia zwolnionym pracownikom i osobom, które zaprzestały prowadzenia działalności na własny rachunek w wyniku istotnych zmian w strukturze światowego handlu spowodowanych globalizacją, w wyniku dalszego trwania światowego kryzysu finansowego i gospodarczego lub w wyniku nowego światowego kryzysu finansowego i gospodarczego, oraz w celu udzielenia im pomocy umożliwiającej reintegrację na rynku pracy.
- (2) Środki EFG nie mogą przekroczyć maksymalnej rocznej kwoty 150 mln EUR (w cenach z 2011 r.), zgodnie z art. 12 rozporządzenia Rady (UE, Euratom) nr 1311/2013<sup>23</sup>.
- (3) W dniu 18 grudnia 2017 r. Belgia złożyła wniosek o uruchomienie środków z EFG w związku z zaprzestaniem działalności i ze zwolnieniami w przedsiębiorstwie Caterpillar oraz w pięciu przedsiębiorstwach będących jego dostawcami (zwanymi dalej „zwolnieniami”). Wniosek został uzupełniony o dodatkowe informacje złożone zgodnie z art. 8 ust. 3 rozporządzenia (UE) nr 1309/2013. Wniosek ten spełnia wymogi dotyczące określenia wkładu finansowego z EFG, ustanowione w art. 13 rozporządzenia (UE) nr 1309/2013.
- (4) Zgodnie z art. 6 ust. 2 rozporządzenia (UE) nr 1309/2013 Belgia zdecydowała się na świadczenie zindywidualizowanych usług współfinansowanych przez EFG także na rzecz 300 młodych osób niepracujących, niekształcących się ani nie szkolących się (młodzieży NEET).

<sup>21</sup> Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 855.

<sup>22</sup> Dz.U. C 373 z 20.12.2013, s. 1.

<sup>23</sup> Rozporządzenie Rady (UE, Euratom) nr 1311/2013 z dnia 2 grudnia 2013 r. określające wieloletnie ramy finansowe na lata 2014–2020 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 884).

- (5) Należy zatem uruchomić środki z EFG, aby zapewnić wkład finansowy na kwotę 4 621 616 EUR dla wniosku złożonego przez Belgię.
- (6) W celu ograniczenia do minimum czasu potrzebnego do uruchomienia EFG niniejszą decyzję należy stosować od dnia jej przyjęcia,

PRZYJMUJĄ NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

*Artykuł 1*

W ramach budżetu ogólnego Unii na rok budżetowy 2018 uruchamia się środki z Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji, aby udostępnić kwotę 4 621 616 EUR w formie środków na zobowiązania i środków na płatności.

*Artykuł 2*

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*. Stosuje się ją od dnia *[the date of its adoption]*\*

Sporządzono w Brukseli dnia [...] r.

*W imieniu Parlamentu Europejskiego  
Przewodniczący*

*W imieniu Rady  
Przewodniczący*

---

\* Date to be inserted by the Parliament before the publication in OJ.